

Organiza:  
**Comisión de Igualdade do Consello da Cultura Galega**

Coordinan:  
**Ana Romaní Blanco e Helena González**

Colabora:  
**Centre Dona i Literatura, Universitat de Barcelona**

A asistencia ao acto é libre e gratúa  
Entregarase diploma de asistencia previa inscrición  
Máis información e inscrición:  
[www.consellodacultura.org](http://www.consellodacultura.org)

**Consello da Cultura Galega**  
Pazo de Raxoi, 2º andar  
Praza do Obradoiro  
15705 Santiago de Compostela  
Tel. 981 95 72 02  
Fax. 981 95 72 05

[xenero@consellodacultura.org](mailto:xenero@consellodacultura.org)



**Foto portada** María Esteirán >>



# Xohana Torres

## A dona dos mapas

Preténdese propiciar un espazo para o estudo e a achega de novas lecturas sobre a obra literaria e perfil cultural de Xohana Torres. Considerada como un dos nomes más relevantes da literatura galega contemporánea e autora dun verso convertido en divisa da reivindicación feminista, "EU TAMÉN NAVEGAR", a figura de Xohana Torres recoñécese só no ámbito poético e narrativo, existe porén un gran descoñecemento sobre outros traballos literarios e culturais da escritora que cómpre pór de relevo. A xornada "Xohana Torres. A dona dos mapas" quere propiciar novos enfoques arredor da súa obra poética, narrativa, teatral e no ámbito da literatura infantil e xuvenil, así como resituar e documentar a súa relevancia creativa no contexto cultural dende os anos 50 até a actualidade.

## Programa

10:00 horas

### Presentación

**Ramón Villares Paz**

Presidente do Consello da Cultura Galega  
**María Xosé Agra Romero**  
Coordinadora da Comisión de Igualdade  
do Consello da Cultura Galega, USC

### Audición de Xohana Torres

Sesión científica

### ENTRAR NA SOMBRA. VULNERAR A NOITE

10:30 horas

### *A nail navegante*

**Carmen Blanco**

Universidade de Santiago de Compostela  
Presenta: **María Xosé Agra Romero**

11:30 horas

### Pausa

12:00 horas

### Relatorios e debate

Modera: **Dolores Vilavedra**

*Proxección matriza: nación e xénero no teatro de Xohana Torres*

**Ioanda Ogando**

Universidad de Extremadura

*Entre sedentarismo ancestral e nomadismo mareiro: a paisaxe profunda de Xohana Torres*

**Olga Novo**

Université de Bretagne-Sud Lorient

*Muller contra a marea. Xohana Torres precursora da literatura infantil galega*

**Montse Pena Presas**

Universidade de Santiago de Compostela

*Lectura comparada de "Adiós María"*

**Helena González**

Universitat de Barcelona

Sesión de documentación e memoria

### NON SABEDES DE MIN

### MÁS QUE ISA ONDA

17:00 horas

*Xohana Torres no Álbum de mulleres*

**Mariam Mariño Costales**

Técnica da Comisión de Igualdade do Consello da Cultura Galega

17:30 horas

*Xohana Torres, do Teatro Estudio de Ferrol á radio en "La Voz de Vigo"*

Conversa con **Laura Pérez Landeira** e

**Xoán Bernárdez Vilar**

Presenta e modera: **Ana Romaní Blanco**

18:30 horas

### Pausa

Sesión literaria

### CLANDESTINA ABORDAXE, ONDA QUE ROMPE

19:00 horas

### Recital poético

**María Xosé Queizán, Chus Pato,**

**Lupe Gómez e María do Cebreiro.**

Presenta: **Lara Rozados**

### Audición

*Penélope* de Xohana Torres

20:00 horas

### Final da xornada